



OBČINA BOVEC

**JAVNI RAZPISI  
ZA PODROČJE KMETIJSTVA  
V OBČINI BOVEC 2019**



OBČINA BOVEC

Na podlagi sklepa župana št. 3311-01/2019-1 z dne 16.4.2019, v skladu z 8. členom Pravilnika o ohranjanju in spodbujanju razvoja kmetijstva in podeželja v Občini Bovec za programsko obdobje 2015-2020 (Uradni list RS, št. 37, 2015), Obvestilom o prejemu povzetka informacij za prijavljeno shemo državne pomoči (Uradni list RS, št. 42/2015) in sprejetim Odlokom o proračunu Občine Bovec za leto 2019 (Uradni list RS, št. 20/2019) Občina Bovec objavlja

## JAVNI RAZPIS

### **za naložbe v opredmetena ali neopredmetena sredstva na kmetijskih gospodarstvih v zvezi s primarno kmetijsko proizvodnjo - UKREP 1** (po 14. členu Uredbe Komisije (EU) št. 702/2014)

Z naložbo se skuša doseči vsaj enega od naslednjih ciljev:

- Izboljšanje splošne učinkovitosti in trajnosti kmetijskega gospodarstva, zlasti z zmanjšanjem stroškov proizvodnje ali izboljšanjem in preusmeritvijo proizvodnje;
- Izboljšanje naravnega okolja, higienskih razmer ali standardov za dobrobit živali, če zadevna naložba presega veljavne standarde Unije;
- Vzpostavljanje in izboljšanje infrastrukture, povezane z razvojem, prilagajanjem in modernizacijo kmetijstva, vključno z dostopom do kmetijskih zemljišč, komasacijo in izboljšanjem zemljišč, oskrbo in varčevanjem z energijo in vodo.

Pomoč se ne dodeli za:

- nakup proizvodnih pravic, pravic do plačila in letnih rastlin;
- zasaditev letnih rastlin;
- dela v zvezi z odvodnjavanjem;
- nakup živali in samostojen nakup kmetijskih zemljišč;
- naložbe za skladnost s standardi Unije, z izjemo pomoči, dodeljene mladim kmetom v 24 mesecih od začetka njihovega delovanja;
- za že izvedena dela, razen za izdelavo projektne dokumentacije;
- investicije, ki se izvajajo izven območja občine;
- investicije, ki so financirane iz drugih javnih virov Republike Slovenije ali EU;
- stroške, povezane z zakupnimi pogodbami;
- obratna sredstva.

Pomoč za naložbe v kmetijska gospodarstva za primarno proizvodnjo se lahko dodeli za:

- Podukrep 1.1: Posodabljanje kmetijskih gospodarstev,
- Podukrep 1.2: Urejanje kmetijskih zemljišč in pašnikov.

### **Podukrep 1.1: Posodabljanje kmetij**

Pomoč se lahko dodeli za naložbe v živinorejsko in rastlinsko proizvodnjo na kmetijskih gospodarstvih.

#### **Upravičeni stroški:**

- stroški izdelave projektne dokumentacije za novogradnjo (rekonstrukcijo) hlevov in gospodarskih poslopij na kmetiji;
- stroški gradnje, rekonstrukcije ali adaptacije hlevov in gospodarskih poslopij na kmetiji, ki služijo primarni kmetijski proizvodnji ter ureditev izpustov (stroški materiala in storitev);
- stroški nakupa kmetijske mehanizacije do njene tržne vrednosti;
- stroški opreme hlevov in gospodarskih poslopij;
- stroški nakupa rastlinjaka, montaže ter opreme v rastlinjaku;
- stroški nakupa in postavitve zaščite pred neugodnimi vremenskimi razmerami (protitočne mreže...);
- stroški nakupa računalniške programske opreme, patentov, licenc, avtorskih pravic in blagovnih znamk.



OBČINA BOVEC

Upravičeni so stroški naložb iz zgornjih alinej, ki se bodo izvedle v letu 2019 do izteka skrajnega roka za vložitev zahtevka za sofinanciranje, ki je 30.11.2019.

#### **Upravičenci do pomoči so:**

- kmetijska gospodarstva, (vpisana v register kmetijskih gospodarstev), ki ležijo na območju občine oziroma katerih naložba se izvaja na območju občine.

#### **Pogoji za pridobitev:**

- predložitev ustreznega dovoljenja za izvedbo investicije, če je s predpisi s področja gradnje objektov to potrebno;
- projektno dokumentacijo za izvedbo naložbe ter dokazila o teh stroških, kadar so upravičeni do sofinanciranja;
- za naložbo, ki mora biti v skladu z določili 14(5) člena Uredbe 702/2014, mora biti presoja vplivov na okolje, če je le ta potrebna, predložena z vlogo za pridobitev pomoči;
- ponudbe oziroma predračun za načrtovano naložbo;
- predložitev oddane zbirne vloge (subvencijska vloga) v tekočem oziroma preteklem letu, če rok za oddajo zbirne vloge v tekočem letu še ni potekel;
- mnenje o upravičenosti in ekonomičnosti investicije, ki ga pripravi pristojna strokovna služba,
- drugi pogoji, opredeljeni z javnim razpisom, kot so določeni z razpisno dokumentacijo (izpolnitev obveznih obrazcev vloge ter priložitev zahtevanih prilog v skladu z navodili za posamezen ukrep).

#### **Intenzivnost pomoči:**

- do 50 % upravičenih stroškov naložb na kmetijskih gospodarstvih.

Vlogo za pomoč v okviru tega ukrepa predloži **nosilec kmetijskega gospodarstva**.

## **Podukrep 1. 2: Urejanje kmetijskih zemljišč in pašnikov**

Pomoč se lahko dodeli za namen urejanja kmetijskih zemljišč in pašnikov.

#### **Upravičeni stroški:**

- stroški izdelave načrta ureditve kmetijskega zemljišča (nezahtevne agromelioracije, pašniki);
- stroški izvedbe del za nezahtevne agromelioracije;
- stroški nakupa opreme za ograditev in pregraditev pašnikov z ograjo;
- stroški nakupa opreme za ureditev napajališč za živino.

Upravičeni so stroški naložb iz zgornjih alinej, ki se bodo izvedle v letu 2019 do izteka skrajnega roka za vložitev zahtevka za sofinanciranje, ki je 30.11.2019.

#### **Upravičenci do pomoči:**

- posamezna kmetijska gospodarstva in ali več kmetijskih gospodarstev, vključenih v skupno naložbo (pašna skupnost, agrarna skupnost...);
- kmetijska gospodarstva, vpisana v register kmetijskih gospodarstev, ki ležijo na območju občine, oziroma katerih naložba se izvaja na območju občine.

#### **Pogoji za pridobitev:**

- ustrezna dovoljenja oziroma projektna dokumentacija za izvedbo naložbe ter dokazila o teh stroških, kadar so upravičeni do sofinanciranja;
- predračun stroškov, za katere se uveljavlja pomoč;
- kopija katastrskega načrta in program del, ki ga pripravi pristojna strokovna služba, kadar je predmet podpore ureditev kmetijskih zemljišč ali nezahtevna agromelioracija;
- dovoljenje lastnika zemljišča za izvedbo naložbe v primeru zakupa zemljišča;
- drugi pogoji, opredeljeni z javnim razpisom, kot so določeni z razpisno dokumentacijo (izpolnitev obveznih obrazcev vloge ter priložitev zahtevanih prilog v skladu z navodili za posamezen ukrep).

#### **Intenzivnost pomoči:**

- do 50 % upravičenih stroškov naložb na kmetijskih gospodarstvih.



OBČINA BOVEC

Vlogo za pomoč v okviru tega ukrepa predloži **nosilec kmetijskega gospodarstva oziroma pooblaščen oseba, ki jo pooblastijo vsi nosilci kmetijskih gospodarstev, ki so vključeni v skupno naložbo.**

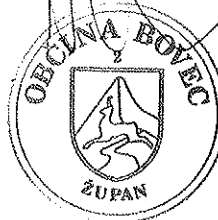
**Obvezna dokumentacija** je določena z razpisno dokumentacijo.

**Razpisni rok:** Razpisni rok je odprt **do 31. 5. 2019 do 12.00.**

**Višina razpisanih sredstev: 9.000,00 EUR.**

**Naslov za vložitev vlog in obvezna označba:** Vloge z zahtevano dokumentacijo je treba do roka dostaviti osebno ali poslati (priporočeno) v zaprti kuverti na naslov: Občina Bovec, Trg golobarskih žrtev 8, 5230 Bovec in jo označiti: **»Vloga na javni razpis – naložbe v kmetijska gospodarstva«** s pripisom **NE ODPIRAJ!** Na zadnjo stran kuverte je potrebno napisati ime in naslov pošiljatelja. V kolikor pošiljatelj tega ne napiše, se vloga zavrže.

**Valter Mlekuž, župan Občine Bovec**





OBČINA BOVEC

Na podlagi sklepa župana št. 3311-01/2019-1 z dne 16.4.2019, v skladu z 8. členom Pravilnika o ohranjanju in spodbujanju razvoja kmetijstva in podeželja v Občini Bovec za programsko obdobje 2015-2020 (Uradni list RS, št. 37, 2015), Obvestilom o prejemu povzetka informacij za prijavitelno shemo državne pomoči (Uradni list RS, št. 42/2015) in sprejetim Odlokom o proračunu Občine Bovec za leto 2019 (Uradni list RS, št. 20/2019) Občina Bovec objavlja

## JAVNI RAZPIS

### za naložbe za ohranjanje kulturne in naravne dediščine na kmetijskih gospodarstvih - UKREP 2 (po 29. členu Uredbe Komisije (EU) št. 702/2014)

**Cilj pomoči** je varovanje in ohranjanje značilnosti kulturne in naravne dediščine na kmetijskih gospodarstvih.

#### Upravičeni stroški:

- stroški naložbe v opredmetena sredstva (stroški za nabavo materiala za obnovo, stroški za izvajanje del), ki se bodo izvedle v letu 2019 do izteka skrajnega roka za vložitev zahtevka za sofinanciranje, ki je 30.11.2019.

#### Upravičenci do pomoči:

- kmetijska gospodarstva, ki se ukvarjajo s primarno kmetijsko proizvodnjo in so vpisani v register kmetijskih gospodarstev ter solastniki objektov, vpisanih v register nepremične kulturne dediščine in ležijo na območju občine.

#### Pogoji za pridobitev:

- stavba mora biti vpisana v register nepremične kulturne dediščine (RKD), ki ga vodi ministrstvo, pristojno za kulturo;
- ustrezno dovoljenje za izvedbo naložbe, v kolikor je le to potrebno;
- ustrezna dokumentacija za izvedbo naložbe s predračunom stroškov;
- drugi pogoji, opredeljeni z javnim razpisom, kot so določeni z razpisno dokumentacijo (izpolnitev obveznih obrazcev vloge ter priložitev zahtevanih prilog v skladu z navodili za posamezen ukrep).

#### Intenzivnost pomoči:

- do 100% upravičenih stroškov.

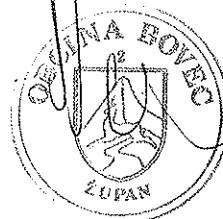
**Obvezna dokumentacija** je določena z razpisno dokumentacijo.

**Razpisni rok:** Razpisni rok je odprt **do 31. 5. 2019 do 12.00.**

**Višina razpisanih sredstev:** 1.000,00 EUR.

**Naslov za vložitev vlog in obvezna označba:** Vloge z zahtevano dokumentacijo je treba do roka dostaviti osebno ali poslati (priporočeno) v zaprti kuverti na naslov: Občina Bovec, Trg golobarskih žrtev 8, 5230 Bovec in jo označiti: »Vloga na javni razpis – ohranjanje kulturne in naravne dediščine na kmetijskih gospodarstvih« s pripisom **NE ODPIRAJ!** Na zadnjo stran kuverte je potrebno napisati ime in naslov pošiljatelja. V kolikor pošiljatelj tega ne napiše, se vloga zavrže.

**Valter Mlekuč, župan Občine Bovec**





OBČINA BOVEC

## POJASNJEVALNI DEL JAVNIH RAZPISOV ZA PODROČJE PRIMARNE PRIDELAVE V KMETIJSTVU 2019

**Informacije o vrstah pomoči, ukrepih, upravičencih, načinih, pogojih in merilih za dodeljevanje, dodelitvi in izplačilu sredstev, kumulaciji, nadzoru in sankcijah za vse razpisane javne razpise za področje primarne pridelave v kmetijstvu so navedene v Pravilniku o ohranjanju in spodbujanju razvoja kmetijstva in podeželja v Občini Bovec za programsko obdobje 2015-2020 (Uradni list RS, št. 37/2015).**

Do pomoči niso upravičeni subjekti, ki so:

- naslovniki neporavnane naloge za izterjavo na podlagi predhodnega sklepa Komisije EU, s katerim je bila pomoč razglašena za nezakonito in nezdržljivo z notranjim trgov;
- podjetja v težavah.

Pomoči se ne dodeli za davek na dodano vrednost razen, kadar po predpisih, ki urejajo DDV, le-ta ni izterljiv.

Pomoč se lahko dodeli, če ima spodbujevalni učinek. Pomoč ima spodbujevalni učinek, če je vloga za pomoč predložena pred začetkom izvajanja projekta ali dejavnosti.

Vloga za pomoč mora slediti navodilom obvezne razpisne dokumentacije in v skladu s pravilnikom mora vsebovati najmanj naslednje podatke:

- ime in velikost podjetja;
- opis projekta ali dejavnosti, vključno z datumom začetka in konca;
- lokacijo projekta ali dejavnosti;
- seznam upravičenih stroškov;
- vrsto (nepovratna sredstva) in znesek javnega financiranja, potrebnega za projekt ali dejavnost ter
- izjave vlagatelja:
  - a) da ne prejema oziroma ni v postopku pridobivanja pomoči za iste upravičene stroške iz drugih javnih virov ter
  - b) glede izpolnjevanja pogojev iz prvega odstavka 7. člena Pravilnika o ohranjanju in spodbujanju razvoja kmetijstva in podeželja v Občini Bovec za programsko obdobje 2015-2020.

**Kriteriji za dodelitev: Sredstva se dodeljuje upravičencem, ki podajo pravilne in pravočasne vloge, vsem v največjih deležih, v kolikor pravila dovoljene kumulacije pomoči to dopuščajo, oziroma sorazmernih deležih s prijavo, v kolikor sredstva ne zadostujejo višini vlog.**

**Najvišji zneski pomoči se uporabljajo v skladu s pravili dovoljene kumulacije pomoči.<sup>1</sup>**

---

<sup>1</sup> Kumulacija: 8. člen Uredbe Komisije (EU) št. 702/2014

(1) Najvišji zneski pomoči po posameznih ukrepih, določeni v 13. in 14. členu tega pravilnika, ne smejo preseči najvišjih zneskov pomoči določenih v členih 14 in 29 Uredbe Komisije (EU) št. 702/2014, ne glede na to, ali se podpora za projekt ali dejavnost v celoti financira iz nacionalnih sredstev ali pa se delno financira iz sredstev EU.

(2) Pomoč izvzeta z Uredbo Komisije (EU) št. 702/2014 in dodeljena po ukrepih, določenih v 13. in 14. členu tega pravilnika, se lahko kumulira z vsako drugo državno pomočjo v zvezi z istimi upravičenimi stroški, ki se deloma ali v celoti prekrivajo samo, če se s tako kumulacijo ne preseže



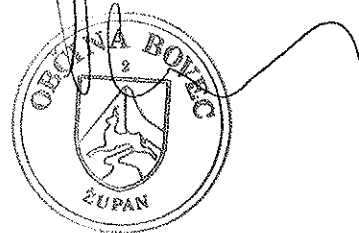
OBČINA BOVEC

V kolikor se sredstva za posamičen ukrep ne izkoristijo v celoti, ima v okviru obravnave vlog, prispelih na isti razpisni rok, imenovana komisija pravico, da nerazporejena sredstva lahko preloži v kvoto ukrepa, kjer se izkaže, da sredstev primanjkuje.

Pravilnik ter razpisna dokumentacija z osnovnimi obrazci za vse vloge sta na voljo na Občini Bovec, Trg golobarskih žrtev 8, 5230 Bovec ter na občinski spletni strani

<http://obcina.bovec.si/razpisi-natecaji-pozivi> .

**Valter Mlekuž, župan Občine Bovec**



---

najvišje intenzivnosti pomoči ali zneska pomoči, ki se uporablja za zadevno pomoč v skladu z Uredbo Komisije (EU) št. 702/2014.

- (3) Pomoč izvzeta z Uredbo Komisije (EU) št. 702/2014 in dodeljena po ukrepih, določenih v 13. in 14. členu tega pravilnika, se ne kumulira s plačili iz člena 81(2) in člena 82 Uredbe (EU) št. 1305/2013 v zvezi z istimi upravičenimi stroški, če bi bila s tako kumulacijo presežena intenzivnost pomoči ali znesek pomoči, ki sta določena v Uredbi Komisije (EU) št. 702/2014.
- (4) Pomoč izvzeta z Uredbo Komisije (EU) št. 702/2014 in dodeljena po ukrepih, določenih v 13. in 14. členu tega pravilnika se ne sme kumulirati z nobeno pomočjo de minimis v zvezi z istimi upravičenimi stroški, če bi bila s tako kumulacijo presežena intenzivnost pomoči ali znesek pomoči, ki sta določena v Uredbi Komisije (EU) št. 702/2014.

